

DIARIO OFICIAL

DE LA REPUBLICA ORIENTAL DEL URUGUAY

S U M A R I O

Ministerio del Interior

1
Mensaje. Se envían a la Suprema Corte de Justicia unos antecedentes para el pronunciamiento en materia de procedimiento policial a seguir en las órdenes de excarcelación.

Ministerio de Hacienda

2 y 3
Decreto. Se prorroga el presupuesto de la Ute.

4
Decreto. Se aprueba el proyecto de presupuesto para el Banco Hipotecario.

5
Decreto. Se determina a qué disposiciones se ajustará la intervención del Banco Alemán Transatlántico, cometida al Banco de la República.

6
Decreto. Se da una intervención especial a la Contaduría General de la Nación para la incorporación legal de empleados al Presupuesto.

7
Resolución. Se designa el Jurado Avaluador de Contribución Inmobiliaria para el Departamento de la Capital.

Ministerio de Obras Públicas

8
Resolución. Se determina el monto de los derechos arancelarios y adicionales que deben satisfacer los Ferrocarriles Central y Midland por los materiales, que importen en el trimestre Febrero-Abril.

9
Resolución. Se da una facilidad para el pago de conexiones domiciliarias de agua corriente en Fray Bentos, manteniéndose determinada tarifa.

Ministerio de Instrucción Pública y Previsión Social

10
Mensaje. Se presenta un proyecto de ley por el que se incorporan al Liceo de Durazno cursos de Enseñanza Preparatoria.

PRESIDENCIA DE LA REPUBLICA

MINISTERIO DEL INTERIOR

1
Mensaje. Se envían a la Suprema Corte de Justicia unos antecedentes para el pronunciamiento en materia de procedimiento policial a seguir en las órdenes de excarcelación.

Poder Ejecutivo.

Ministerio del Interior.

Montevideo, Marzo 21 de 1945. — Número 538/945.

Señor Presidente de la Suprema Corte de Justicia, doctor don Amaro Carve Urioste:

El Poder Ejecutivo ha resuelto enviar estos antecedentes a la Suprema Corte de Justicia por si considera de interés dictar una acordada sobre el procedimiento a seguir en las órdenes judiciales de excarcelaciones.

La policía debe cumplir como lo establece el artículo 14 del Código de Procedimiento Civil y el 5.º del Código de Organización de los Tribunales, la orden judicial "... sin que le corresponda calificar el fundamento con que se le pide, ni la justicia o legalidad de la sentencia o decreto que se trata de ejecutar".

Pero cuando un procesado está a disposición de un Juez determinado y se recibe orden de excarcelación de un Juez que no tiene bajo su competencia al encausado, se plantea un caso que conviene tener en cuenta y dar normas para encararlo, sobre todo ante la posibilidad de que un Juez de inferior jerarquía al que actúa en la causa criminal diera caprichosamente la orden de excarcelación.

La policía, como lo hizo en este caso la Jefatura de Policía de Soriano, cumplirá como lo establece la ley la orden judicial.

Saludo al señor Presidente con mi mayor consideración.
— JUAN JOSE AMEZAGA. — JUAN J. CARBAJAL VICTORICA.

MINISTERIO DE HACIENDA

2
Decreto. Se prorroga por un duodécimo el presupuesto de la Ute y se autorizan unas modificaciones

Ministerio de Hacienda.

Montevideo, Febrero 28 de 1945. — Número 1302/944.

Vista la gestión iniciada por el Directorio de la Administración General de las Usinas Eléctricas y los Teléfonos del Estado, solicitando la autorización correspondiente para prorrogar por el mes de Febrero del corriente año el presupuesto de dicha institución que rigió durante el ejercicio 1941 y que ha venido prorrogándose hasta el mes de Enero último, como asimismo se aprueban las modificaciones que se propone introducir:

Atento a que el Tribunal de Cuentas de la República ha expedido el dictamen dispuesto en el artículo 201 de la Constitución Nacional, expresando que no tiene observación que formular.

El Presidente de la República

DECRETA:

Artículo 1.º Prorrógase el presupuesto de la Administración General de las Usinas Eléctricas y los Teléfonos del Estado, por el mes de Febrero corriente, autorizándose a la vez las siguientes modificaciones:

A) Transposición de un importe de seis mil pesos mensuales (\$ 6.000.00) de la partida A correspondiente al personal, a favor de la partida B B por el mismo concepto.

FE DE ERRATAS

En el N.º 11540 (Marzo 24) se publicó la reglamentación de la ley que da facilidades a los morosos del impuesto inmobiliario. Al final del artículo 4.º se lee: "No obstante, si al vencimiento la oficina estuviere en condiciones de liquidar, etc..." debe decir no estuviere.

Queda hecha la salvedad.

Decreto. Se da una intervención especial a la Contaduría General de la Nación para la incorporación legal de empleados al Presupuesto.

Ministerio de Hacienda.

Montevideo, Marzo 21 de 1945.—Número 1210/943.

Reglamentando lo dispuesto por los artículos 18 y 19 de la ley de Presupuesto General de Gastos de 23 de Febrero próximo pasado,

El Presidente de la República, en acuerdo del Consejo de Ministros

DECRETA:

Artículo 1.º La incorporación a las planillas de presupuesto de los cargos de funcionarios amparados por el decreto-ley de 30 de Octubre de 1942, ley de 7 de Enero de 1944 y artículo 18 de la ley que se reglamenta se efectuará, en cada caso, por la Contaduría General de la Nación, con la previa autorización del Poder Ejecutivo, acordada por intermedio del Ministerio respectivo y del Ministerio de Hacienda.

Art. 2.º Antes del día 7 de Abril próximo los Ministerios remitirán a la Contaduría General de la Nación una nómina de las gestiones aún no resueltas e iniciadas por funcionarios de su dependencia hasta el día 25 de Marzo del corriente año, sobre regularizaciones administrativas e incorporaciones a las planillas de presupuesto.

Art. 3.º Esa nómina comprenderá todas las gestiones en trámite, anteriores a la promulgación de la ley de Presupuesto y las promovidas en fecha posterior.

Respecto de cada gestión el Ministerio respectivo manifestará con expresión de fundamentos, si corresponde acceder a lo que en ella se pide, y en caso afirmativo, pondrá constancia de que la situación del funcionario solicitante no ha sido regularizada en las planillas de la ley de Presupuesto General de Gastos de 1944.

Art. 4.º Con lo que resulte de los antecedentes recibidos y los demás de que disponga, la Contaduría General de la Nación proyectará y elevará al Ministerio competente, antes del día 16 de Abril próximo, la resolución a recaer para ser considerada, proveída y comunicada en tiempo por el Poder Ejecutivo.

Art. 5.º Dentro del plazo del artículo anterior y a los mismos efectos, la Contaduría General de la Nación someterá al Ministerio competente la proposición fundada de cada una de las incorporaciones, regularizaciones y correcciones previstas por el artículo 19 de la ley de 23 de Febrero de 1945.

Art. 6.º Comuníquese, publíquese, etc. — AMEZAGA. — HECTOR ALVAREZ CINA.

Resolución. Se designa el Jurado Avaluador de Contribución Inmobiliaria para el Departamento de la Capital.

Ministerio de Hacienda.

Montevideo, Marzo 20 de 1945.—Número 46/945.

Debiendo integrarse el Jurado Avaluador de Contribución Inmobiliaria para el año en curso en el Departamento de Montevideo;

Atento a lo dispuesto en el artículo 11 de la ley de 4 de Enero de 1934,

El Presidente de la República

RESUELVE:

Nómbrese para integrar dicho Jurado —en carácter de titulares— a los siguientes señores: doctor Pascual Vero, doctor Alfredo Etchegaray, Eduardo A. Sanguinetti, José Luis Santayana, José Luis Rodríguez Tellechea, José María García y García, Julio Mailhos, Santiago Porro, Juan Peirano Vignale y Roberto Behrens. Suplentes: Germán Demichieri, Diago de Arteaga Heber, Rodrigo Acosta y Lara, Antonio Vivo, Juan Vicente Chiarino, Juan Zubizarreta, Joaquín Castillo, José Ameglio y Dorsa, Felipe Medeiros y Manuel Antonio Parodi.

Comuníquese a la Dirección General de Impuestos Directos y pase a la Contaduría General de la Nación. — AMEZAGA. — HECTOR ALVAREZ CINA.

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

Resolución. Se determina el monto de los derechos arancelarios y adicionales que deben satisfacer los Ferrocarriles Central y Midland por los materiales que importen en el trimestre Febrero/Abril.

Ministerio de Obras Públicas.

Montevideo, Febrero 9 de 1945. — Número 361/945.

Vista la gestión iniciada por la Dirección de Ferrocarriles para que se determine el monto de los derechos arancelarios y adicionales que deben satisfacer las Empresas de los Ferrocarriles Central y Midland del Uruguay, por la importación de materiales destinados a su explotación, durante los meses de Febrero corriente, Marzo y Abril próximos, según está dispuesto por los artículos 16 y 39 de la Reglamentación de Contabilidad y Contralor de Ferrocarriles,

El Presidente de la República

RESUELVE:

Tener por fijados para los meses de Febrero, Marzo y Abril del año en curso, las proporciones que indica la Dirección de Ferrocarriles, para derechos de Aduana y demás adicionales por concepto de introducción de materiales para la explotación de las líneas de las empresas ya citadas, en la forma siguiente:

Ferrocarril Central del Uruguay: Derechos e Impuestos de Estadística, 91,99 %; otros adicionales, 91,99 o/o; Ferrocarril Midland del Uruguay: Derechos e Impuestos de Estadística, íntegramente; otros adicionales, 97,60 %.

Comuníquese, publíquese y vuelva a la mencionada Dirección, a sus efectos. — AMEZAGA. — TOMAS BERRETA.

Resolución. Se da una facilidad para el pago de conexiones domiciliarias de agua corriente en Fray Bentos, manteniéndose determinada tarifa.

Ministerio de Obras Públicas.

Montevideo, Marzo 22 de 1945. — Número 1771/935.

Vistos estos antecedentes relacionados con el costo de las conexiones domiciliarias de agua corriente en la ciudad de Fray Bentos, así como la posibilidad de que el pago de esas conexiones pudieran ser hechas en cuotas en un plazo prudencial;

Manifestando la Dirección de Saneamiento en los precedentes informes:

1.º Que con los precios actuales de los materiales que tienen que emplearse en las conexiones de provisión de agua potable, los precios unitarios fijados en el artículo 10 del Reglamento de Servicios en vigencia para la liquidación de esas conexiones, no alcanzan a cubrir los gastos que tiene que hacer la Dirección, aún en el caso que no tenga que ejecutar los trabajos de excavación y relleno de zanjas, reposición de afirmados y retiro y alojamiento de tierras sobrantes de las excavaciones, etc., que serían efectuados por la Intendencia Municipal de Río Negro.

2.º Que de lo expuesto se deduce que en las condiciones actuales, la mejor solución para favorecer a los propietarios de Fray Bentos sería mantener los precios unitarios del mencionado Reglamento, hasta tanto se apruebe la nueva tarifa que se ha ordenado preparar, para subsanar los inconvenientes de la que está en vigencia.

3.º Que en cuanto a la posibilidad de que el pago de esas conexiones por los vecinos pudieran hacerse en cuotas, podría establecerse el pago en cuotas trimestrales, durante el término de un año.

Atento a la conveniencia de facilitar en todo cuanto sea posible el pago de tan importante servicio,

El Presidente de la República

RESUELVE:

Mantener para las conexiones domiciliarias de agua corriente de la ciudad de Fray Bentos los precios unitarios fijados en el artículo 10 del Reglamento de Servicios en vigencia, hasta tanto no se apruebe la nueva tarifa que se ha ordenado preparar, para subsanar los inconvenientes de la que está en vigencia.

Autorizar a la Dirección de Saneamiento para establecer el pago de las conexiones a realizar en cuotas trimestrales, durante el término de un año.

Comuníquese y pase a la Dirección de Saneamiento, a sus efectos. — AMEZAGA. — TOMAS BERRETA.

13—Resolución declarando en uso de prórroga de licencia por enfermedad desde el 10 de Febrero último hasta el 15 de Marzo en curso al Auxiliar del Servicio O. de D. de Semillas señor Juan Filiberto. (Carpeta N.º 202[945]).

14—Resolución declarando en uso de prórroga de licencia por enfermedad, desde el 16 de Diciembre último hasta el 15 de Marzo en curso, a la Traductor Bibliotecaria de la Dirección de Agronomía, señora Yolanda G. de Giannetto. (Carpeta N.º 536[933]).

15—Resolución prorrogando hasta el 30 de Marzo en curso la licencia por enfermedad de que actualmente hace uso el Auxiliar del Servicio O. de D. de Semillas, señor Rafael Giovannini. (Carpeta N.º 29[945]).

16—Resolución concediendo al Capataz de la Sección Importación y Exportación de la Dirección de Ganadería, señor Oscar Magariños, una licencia por enfermedad desde el 22 de Febrero último hasta el 22 de Abril próximo. (Carpeta N.º 33[945]).

17—Resolución declarando en uso de prórroga de licencia por enfermedad, desde el 16 de Diciembre último hasta el 15 de Marzo en curso, al Jefe de Sección de la Dirección de Ganadería, doctor Alfredo Delgado Correa. (Carpeta número 123[943]).

En Secretaría.

MINISTERIO DE INDUSTRIAS Y TRABAJO

Exoneración de los asuntos firmados por el señor Presidente de la República en el acuerdo celebrado con el señor Ministro de Industrias y Trabajo, el día 3 de Abril de 1945.

1—Autorízase a la Dirección de Industrias para adquirir una máquina de escribir, muebles y un toldo para patio, destinados a la Sección Contralor de Metales de dicha Repartición. (Carpeta número 3100[944]).

2—Autorízase al Instituto Geológico del Uruguay para mandar construir de 8 a 10 casillas para viviendas del personal de sus campamentos de perforación. (Carpeta N.º 246[944]).

3—Inclúyese en la Sección Materias Primas de la Tarifa de Aduanas a las siguientes ferro-aleaciones en estado bruto: ferro-cromo, ferro-molibdeno y fundición Spiegel. (Carpeta N.º 3737[944]).

4—Decreto nombrando para integrar la Comisión Nacional de Subsistencias, por un nuevo periodo, a los señores, doctor Gustavo Gallinal en carácter de Presidente, don Luis Pedro Bonavita, señora Julia Arévalo de Roche, don Enrique Storace Bordaberry, don Bolívar Bruschera, don Francisco Podestá Milans, doctor Trajano Berninzoni (hijo), agrimensor don Natalio Bielli y escribano don Esteban J. Bacigalupi.

5—Autorízase a la firma International Animal Products Export Co., para efectuar una exportación. (Carpeta número 253[945]).

6—Autorízase a la firma Faraut Hnos., para efectuar una exportación. (Carpeta N.º 2682[944]).

7—Autorízase a la firma Castiglioni y Lucas Calcraft, para efectuar una exportación. (Carpeta N.º 1864[943]).

8—Autorízase a la firma J. F. Castillo y Cia., para efectuar una exportación. (Carpeta N.º 3403[944]).

9—Resolución relativa a las normas y procedimientos que debe seguir la Dirección General de Correos en lo referente a sus pensiones y sumarios administrativos. (Carpeta N.º 4574[944]).

10—Resolución prorrogando por sesenta días el plazo fijado a la Cenatel S.

A., para efectuar una exportación. (Carpeta N.º 3670[944]).

11—Autorízase a la West India Oil Co. S. A. U., para efectuar un embarco de un compuesto líquido antidetonante. (Carpeta N.º 1859[944]).

12—Ratificase la autorización otorgada por el Ministerio de Industrias y Trabajo a la firma Maclean y Stapledon S. A., para efectuar un suministro al buque de bandera inglesa denominado "Fitzrol". (Carpeta N.º 303[945]).

13—Ratificase la autorización otorgada por el Ministerio de Industrias y Trabajo, a la firma Casarino Hnos., para efectuar un suministro al buque de bandera española denominado "Monte Montjuich". (Carpeta N.º 303[945]).

14—Ratificase la autorización otorgada por el Ministerio de Industrias y Trabajo, a la firma Ivar Molstad, para efectuar un suministro al buque de bandera estadounidense denominado "Milton H. Smith". (Carpeta N.º 303[945]).

15—Ratificase la autorización otorgada por el Ministerio de Industrias y Trabajo a la firma Regusci y Voulminot, para efectuar reparaciones al buque de bandera estadounidense denominado "William F. Mac Lennan". (Carpeta número 310[945]).

16—Ratificase la autorización otorgada por el Ministerio de Industrias y Trabajo a la firma Ryan Hnos., S. R. Ltda., para efectuar reparaciones al buque de bandera sueca denominado "Canadi". (Carpeta N.º 4065[944]).

17—Ratificase la autorización otorgada por el Ministerio de Industrias y Trabajo a la firma Ivar Molstad, para efectuar un suministro al buque de bandera estadounidense denominado "William F. Mac Lennan". (Carpeta N.º 303[945]).

18—Ratificase la autorización otorgada por el Ministerio de Industrias y Trabajo, al Frigorífico Anglo del Uruguay S. A., para efectuar un suministro al buque de bandera estadounidense denominado "Esso Dover". (Carpeta número 303[945]).

19—Ratificase la autorización otorgada por el Ministerio de Industrias y Trabajo a la firma Maclean y Stapledon S. A., para efectuar una exportación. (Carpeta N.º 303[945]).

20—Ratificase la autorización otorgada por el Ministerio de Industrias y Trabajo, a la Compañía del Gas y Dique Seco de Montevideo Ltda., para efectuar reparaciones al buque de bandera brasileña denominado "Uruguay". (Carpeta N.º 4065[944]).

21—Ratificase la autorización otorgada por el Ministerio de Industrias y Trabajo a la firma Regusci y Voulminot, para efectuar un suministro al buque de bandera estadounidense denominado "Esso Bayway". (Carpeta N.º 303[945]).

22—Ratificase la autorización otorgada por el Ministerio de Industrias y Trabajo, a la firma Regusci y Voulminot para efectuar un suministro al buque de bandera panameña denominado "Galliope". (Carpeta N.º 303[945]).

23—Concédese a la Compañía Swift de Montevideo S. A., exoneración del pago de los derechos aduaneros correspondientes a la importación de los materiales comprendidos en su solicitud N.º 324. (Carpeta N.º 475[945]).

24—Concédese a la firma Droguerías Demarchi Musante S. A., exoneración del pago de derechos aduaneros correspondientes a la importación de un alambique comprendido en su solicitud N.º 2. (Carpeta N.º 4431[944]).

25—Resolución por la cual se admite el pago de la S. a anualidad y cuota del dos por mil correspondientes al privilegio industrial N.º 101, concedido al señor Enrique F. de Benedetti, de Montevideo para "Fabricación de vidrios planos moldeados, vidrios rayados y de claraboya y vidrios armados con alambre, todos

los tanto opacos como transparentes o en colores". (Carpeta N.º 535[935]).

26—Concédese hasta el 13 de Abril próximo, licencia por enfermedad, al funcionario de la Imprenta Nacional, señor Otto Kolschinske. (Carpeta N.º 2176[32]).

27—Concédese al funcionario del Instituto Nacional del Trabajo y Servicios Anexados, señor Miguel Fernández, licencia por enfermedad, por el término de 60 días a partir del 15 de Febrero próximo pasado. (Carpeta N.º 762[945]).

28—Desestimase la gestión del señor, Fermín M. Rodríguez, solicitando autorización para exportar una partida de plantillas de metal y cuero. (Carpeta N.º 4114[944]).

29—Autorízase a la Dirección General de Correos, para proceder al descargo de la suma de \$ 79.55 de la cuenta "Encomiendas de Granja". (Carpeta número 3648[944]).

30—Mensaje a la Asamblea General, remitiéndole una copia con sus antecedentes respectivos la resolución dictada por el Poder Ejecutivo con fecha 19 de Marzo próximo pasado relativa a la consulta formulada por el Consejo de Salarios de la CUTCSA respecto al decreto de 27 de Febrero de 1945, por el que se prorrogó el plazo de actuación del mencionado Consejo. (Carpeta N.º 2266[44]).

31—Designase para ocupar un cargo de Inspector de 1.ª clase en el Instituto Nacional del Trabajo y Servicios Anexados, al señor Félix Forteza, actual Inspector.

32—Resolución disponiendo que la Dirección de Industrias adopte las medidas pertinentes, a fin de que, mientras no llegue al país la cuota extraordinaria de caucho destinada a la fabricación de neumáticos para los chasis que se importan sin equipar, con la cuota normal de caucho que se destina a la fabricación de cubiertas y cámaras, se fabriquen en primer término neumáticos para equipar aquellos chasis, reduciéndose en forma proporcional la fabricación de los destinados a equipar los ómnibus y camiones existentes en el país. (Carpeta número 165[945]).

33—Acéptase la renuncia presentada por el señor Pascual Speranza, del cargo de cartero de 1.ª clase de la Dirección General de Correos. (Carpeta número 464[945]).

34—Desestimase la gestión iniciada por la firma Tomás S. Ward, relativa a la exportación de 50 toneladas de hojalata. (Carpeta N.º 573[945]).

35—No se hace lugar a lo solicitado por la Cámara de Industrias, en el sentido de que se permita a las empresas que aspiran a formar Cajas propias o colectivas de Asignaciones Familiares, garantizar su solvencia económica mediante el depósito de títulos de Deuda Pública, en lugar de los balances exigidos por los artículos 15, inciso B) y 16 inciso B), del decreto de 17 de Mayo de 1944. (Carpeta N.º 1880[944]).

36—Decreto declarando que los almacenes de vidrios y casas importadoras de ese artículo cuya actividad consista en la importación, venta y colocación de vidrios, son establecimientos comerciales comprendidos en el régimen de los decretos-leyes números 9.000, de 27 de Abril de 1933 y número 10.311, de 8 de Enero de 1943, y deben, por consiguiente, conceder licencia, sin distinción, a todos sus obreros y empleados. (Carpeta N.º 3310[944]).

37—No se hace lugar al pedido de reintegro de la suma de \$ 14.650.14 formulado por la Compañía Uruguaya de Navegación y Transportes Aéreos S. A., importe de los derechos de importación correspondientes a los combustibles que le fueron suministrados por la Shell Mex Uruguay Ltd., para consumo de sus buques "Ciudad de Salto" y "Arapey". (Carpeta N.º 3662[944]).

38—Aplicase una multa a la firma Ramón Abalo, por infracción a la ley de Subsistencias. (Carpeta N.º 3702/944).

39—Aplicase una multa a la firma José Rizzo Bonfiglio, por infracción de la ley de Subsistencias. (Carpeta número 2890/944).

40—Aplicase una multa a la firma Aurora Errecalde de Varela, por infracción a la ley de Subsistencias. (Carpeta N.º 3667/944).

41—Aplicase una multa a la firma Gregorio Kaganas, por infracción a la ley de Subsistencias. (Carpeta N.º 3988/944).

42—Aplicase una multa a la firma José López Varela, por infracción a la ley de Subsistencias. (Carpeta N.º 3264/44).

43—Aplicase una multa a la firma Manuel Pose, por infracción a la ley de Subsistencias. (Carpeta N.º 3957/944).

44—Aplicase una multa a la firma Francisco González, por infracción a la ley de Subsistencias. (Carpeta número 3255/944).

45—Aplicase una multa a la firma Antonio Gómez, por infracción a la ley de Subsistencias. (Carpeta N.º 3703/44).

46—Aplicase una multa a la firma Benito Alonso, por infracción a la ley de Subsistencias. (Carpeta N.º 3740/944).

47—Aplicase una multa a la firma Ramón Fontán, por infracción a la ley de Subsistencias. (Carpeta N.º 3395/44).

48—Aplicase una multa a la firma José López, por infracción a la ley de Subsistencias. (Carpeta N.º 3234/944).

49—Aplicase una multa a la firma Aivaras Ibarra, por infracción a la ley de Subsistencias. (Carpeta N.º 3794/944).

50—Aplicase una multa a la firma Carlos Dorigotti, por infracción a la ley de Subsistencias. (Carpeta N.º 3125/944).

51—Aplicase una multa a la firma José Domingo Fierro, por infracción a la ley de Subsistencias. (Carpeta número 3235/944).

52—Aplicase una multa a la firma Margarita Duri de Piano, por infracción a la ley de Subsistencias. (Carpeta número 3915/944).

53—Aplicase una multa a la firma Juan Luis y Juan Antonio Pratto, por infracción a la ley de Subsistencias. (Carpeta N.º 3697/944).

54—Aplicase una multa a la firma Constantino Pose, por infracción a la ley de Subsistencias. (Carpeta N.º 3668/944).

55—Aplicase una multa a la firma Eliseo Reboredo, por infracción a la ley de Subsistencias. (Carpeta N.º 3033/944).

56—Aplicase una multa a la firma José Alonso Piedra, por infracción a la ley de Subsistencias. (Carpeta N.º 3078/944).

57—Aplicase una multa a la firma Delia Rial, por infracción a la ley de Subsistencias. (Carpeta N.º 3014/944).

58—Aplicase una multa a la firma Florencio Baccino, por infracción a la ley de Subsistencias. (Carpeta N.º 2690/944).

59—Aplicase una multa a la firma Manuel Valero, por infracción a la ley de Subsistencias. (Carpeta N.º 3226/944).

60—Aplicase una multa a la firma Antonio Parodi, por infracción a la ley de Subsistencias. (Carpeta N.º 2891/944).

61—Aplicase una multa a la firma Juan Viñas (hijo), por infracción a la ley de Subsistencias. (Carpeta N.º 2958/44).

62—Aplicase una multa a la firma Adolfo Urgal Misa, por infracción a la ley de Subsistencias. (Carpeta N.º 3128/44).

63—Aplicase una multa a la firma Carlos B. Pagani, por infracción a la ley de Subsistencias. (Carpeta N.º 2956/944).

64—Aplicase una multa a la firma Adolfo Alonso, por infracción a la ley de Subsistencias. (Carpeta N.º 3003/944).

65—Aplicase una multa a la firma Adolfo Baccino, por infracción a la ley de Subsistencias. (Carpeta N.º 2913/944).

66—Aplicase una multa a la firma Juan Deleotti, por infracción a la ley de Subsistencias. (Carpeta N.º 2919/944).

67—Aplicase una multa a la firma Luis y Manuel Chiarino, por infracción a la ley de Subsistencias. (Carpeta N.º 3097/944).

68—Aplicase una multa a la firma Francisco Ferraro, por infracción a la ley de Subsistencias. (Carpeta N.º 3098/44).

69—Aplicase una multa a la firma Francisco Collazo Esmoris, por infracción a la ley de Subsistencias. (Carpeta N.º 2893/944).

70—Aplicase una multa a la firma Francisco Urgal Misa, por infracción a la ley de Subsistencias. (Carpeta N.º 3666/944).

71—Aplicase una multa a la firma Domingo González, por infracción a la ley de Subsistencias. (Carpeta N.º 3005/944).

72—Se dispone que la Contaduría General de la Nación incluya en la relación de cuentas pendiente de pago a la clausura del Ejercicio 1943, la suma de pesos 66.67 adeudada por la Dirección General de Correos al señor Dalmiro Méndez, por concepto de servicios prestados como reemplazante en la Sucursal de Correos de Castillos. (Carpeta N.º 79/945).

73—Autorízase al Instituto Nacional del Trabajo y Servicios Anexados, para liquidar la suma de \$ 15.00 mensuales, por concepto de Alquiler del local de su Oficina en Las Piedras. (Carpeta número 2526/944).

74—Autorízase a la firma Jaime Gorricho, para efectuar una exportación. (Carpeta N.º 1784/944).

75—Concédesse a la firma Gastón Turcatti, un nuevo plazo, para efectuar una exportación. (Carpeta N.º 4476/944).

76—Autorízase a la Dirección General de Correos, para liquidar al funcionario del mismo Instituto, señor Adalberto Blanco, la suma de \$ 49.33 por concepto de servicios prestados por dicho señor en la Oficina de Habilitación. (Carpeta N.º 2532/943).

77—Resolución suspendiendo en el ejercicio de sus funciones, a partir del 22 de Marzo próximo pasado, con privación de medio sueldos, a los funcionarios de la Sección Encomiendas de la Dirección General de Correos, señor Aparicio Zambrana y señorita Elisa Garín. (Carpeta N.º 863/945).

78—Resolución modificando la de 30 de Noviembre de 1942, en el sentido de que la asignación de \$ 40.00 mensuales, fijada al Agente de Correos de Las Flores, señor Juan S. Villalba, debe ser atendida con el rubro 1.02 B "Sueldos con cargo a partidas globales, Agentes a comisión fija". (Carpeta N.º 1987/940).

79—Desestimase la solicitud de registro de la marca "Cordisol Abbott", acta N.º 41.558, formulada por la firma Abbott Laboratories Uruguay S. R. Ltda., de Montevideo. (Carpeta N.º 4217/944).

80—Prorrógase hasta el 31 de Diciembre del año en curso, el plazo concedido a las señoritas Lida y Nilza Díaz Ayala, para reiniciar las labores de prospección en la mina "La Valencia" de las que son concesionarias. (Carpeta N.º 2672/943).

81—Concédesse la renovación del registro de la marca "Mars", solicitado bajo acta N.º 41.494, por la firma Kriker Hagopian e Hijo, de Montevideo. (Carpeta N.º 3275/944).

82—Concédesse el registro de la marca "Su Casa", solicitado bajo acta N.º 37.325, por la Sociedad Uruguaya de Crédito y Ahorro S. A., de Montevideo. (Carpeta N.º 2699/943).

83—Apruébase el proyecto de resolución por el cual se concede el registro de la marca "I. M. P. U." solicitado bajo acta N.º 42.448, por el señor Felipe Mendizabal, de Montevideo. (Carpeta N.º 3966/944).

84—Desestimase la solicitud de la marca "O. M. S." acta N.º 40848, formulada por los señores Carlos Pombo y Enrique Lalanne, de Montevideo. (Carpeta N.º 2145/944).

Trámite de la Dirección de la Propiedad Industrial

Marzo 21 de 1945

—Pasan al señor Fiscal de Gobierno de 1.º turno los siguientes asuntos: Acta 42170 "Perramus N. C." de la firma Nicholson And Co. (Coat Specialits Limited, de Inglaterra. — Escrito de Industrias Químicas Uruguayas "Duperial" referente al privilegio industrial acta 896. — Expediente número 26260 "Victoria" de la firma Curt Berger y Compañía Sociedad de Responsabilidad Limitada. — Acta 42325 "Cidin" de Abbott Laboratories Uruguay S. R. Ltda., de Montevideo. — Escrito de Industrias Químicas Duperial referente al privilegio acta 808.

—Pasan al señor Fiscal de Gobierno de 2.º turno los expedientes siguientes: Acta 42669 "Eau de Melisse des Carmes Boyer "14" de Renouard Larivieri et Cie., de Francia. — Acta 42369 "Calci-vitol" del doctor Julio Riet, de Montevideo. — Acta 42268 "Scintrol" de los señores Venturino y Cia., de Montevideo.

—Elévanse al Ministerio de Industrias y Trabajo los expedientes: Número 39828 "La Madrileña" de la firma Castro, Larghero y Cia., de Montevideo. — Acta 42062 "Fungicin" de la firma Abbott Laboratories Uruguay S. R. Ltda., de Montevideo. — Acta 37996 "Nocainol" de Laboratorios Suarry S. A., de Montevideo. — Acta 42152 "Néctar" de Jaralam-po Savaidis, de Montevideo. — Acta 41340 "Termoplast" de Masxhinist y Galperini, de Montevideo.

—Pasa al Banco de la República el expediente acta 888 "Fabricación de bolsas para el almacenamiento de gases, especialmente oxígeno" de la Fábrica Uruguaya de Neumáticos S. A. (Funsu), de Montevideo.

—Pasan al Ministerio de Salud Pública los siguientes expedientes: Acta 42716 "Drawinol" de Laboratorios Winthrop Ltda., de Montevideo. — Acta 42889 "Sedo Gynestryl" de Laboratorios Bioquímicos Farmacéuticos Lutetia S. A., de Montevideo. — Acta 42890 "Benzo Gynestryl" de la misma firma.

—Pasan a la Cámara Nacional de Comercio los siguientes asuntos: Acta 43023 "Poetic Dream" de Ernesto Schauricht, de Montevideo. — Acta 42663 "Rhizyme" de la Rohm y Haas Company, de Estados Unidos de América.

—Se detiene el trámite en los expedientes: "Acta 859 "Recuperación del estafío de los desperdicios de hojalata por método electrolítico alcalino" de Electro Metalúrgico Uruguaya Limitada, de Montevideo. — Acta 42371 "Codarin" del doctor Julio Riet, de Montevideo. — Acta 42986 "Kapco" de Roberto M. Pietracaprina, de Montevideo.

—Se concede vista por 15 días a los siguientes asuntos: A la firma Sociedad de Responsabilidad Limitada Pinaud expediente acta 38755 "A la Corbeille Fleuri". — A la firma Highway Tailer Company expediente acta 43244 "Highway".

—Se prorroga hasta 90 días la vista conferida a la firma Bakelite Corporación expediente acta 43282 "Bakelite".

—Se concede vista por 20 días a las siguientes firmas: A Productos Roche S. A. Química e Industrial acta 43356 "Vitaminets". — A Esmir García Correa expediente acta 43415 "Alborada". — Acta 43355 "Redocal" de Productos Roche S. A. Química e Industrial, de Montevideo. — Al señor Arturo Olazarri acta 43372 "Chamonix". — A la firma Francisco López y Cia., acta 43385 "C".

Montevideo, Marzo 23 de 1945

—Elévanse al Ministerio de Industrias y Trabajo los siguientes expedientes: Acta 6001 "Una cocina portátil a carbón de



DIARIO DE SESIONES

CAMARA DE REPRESENTANTES

SEGUNDO PERIODO DE LA XXXIV LEGISLATURA

101.^a SESION ORDINARIA

(EXTRAORDINARIA)

DICIEMBRE 13 DE 1944

PRESIDENCIA DEL DOCTOR ARTURO LUSSICH
(PRIMER VICEPRESIDENTE)

(CON ASISTENCIA DEL SEÑOR MINISTRO DE GANADERIA Y AGRICULTURA, INGENIERO AGRONOMO DON ARTURO GONZALEZ VIDART)

SUMARIO

- 1—Asistencia.
- 2—Licencia. — Al señor Representante don Enrique D. Martínez.

ORDEN DEL DIA

- 3—Salario mínimo para el trabajador rural. — (Ver antecedentes en la 75.^a Sesión Ordinaria del 6 de noviembre de 1944). — Continúa la discusión general. — Exposiciones: del señor Representante doctor Astiazarán, con intervenciones de los señores Representantes Gilmet, Cardoso y Puig; del señor Representante doctor González Conzi, con intervenciones de los señores Representantes Chiarino, Gilmet y Puig; del señor Representante Cersósimo; del señor Representante Bacigalupi. — Moción del señor Representante Gamba para que se prorrogue la sesión hasta tanto haya hecho uso de la palabra el señor Ministro. — Debate. — Se vota una moción del señor Representante Fernández Crespo para que se levante la sesión: **Afirmativa.** — Se levantó la sesión.

1

Asisten los señores Representantes: Víctor Alvarez Méndez, Simón B. Amighetti, Magdalena Antonelli Moreno, Pantaleón L. Astiazarán, Esteban J. Bacigalupi, Humberto Badano, Javier Barrios Amorín, Luis Alberto Brause, Tomás G. Brena, José A. Capozzoli, Jorge Carbonell y Migal, José Pedro Cardoso, Lisandro Cersósimo, A. Carlos Cutinella, Juan Vicente Chiarino, Gabriel José D'Amado, Eofelio de Dovittis, Daniel Fernández Crespo, Salvador M. Ferrer Serra, Roberto Ferrería Ferla, Carlos L. Fischer, Antonio G. Fusco, Carlos T. Gamba, Elio García Austt, Salvador García Pintos, Raúl Gaudin, Francisco A. Gilmet, Efraín González Conzi, Francisco Goyen, Omar Goyenola, Héctor Grauert, Vicente Grucci, Juan F. Guichón, Florentino Guimaraens, Sofildo Hernández, Carlos A. Larrosa, Maximiliano López Lindner, Arturo Lussich, Juan B. Maldonado, Carlos A. Mora Otero, Martín M. Ois, Toribio Olaso, José Olivera Ubios, Ernesto F. Paravis, Héctor Payssé Reyes, Luis Penza, Alfredo Puig Spangenberg, Ventura Puig, Guillermo Retamoso, Arturo Reyes Cabrera, Antonio Richero, Julia Arévalo de Roche, José V. Ruibal, Amador Sánchez, Adolfo Tejera y Antonio Valiño y Suelro.

Faltan:

Con licencia: Alfredo García Morales, Ricardo A. Gómez Gavazzo, Juan A. Lorenzi, Enrique D. Martínez, Enrique Oribe Coronel y Marcelino Urioste.

Con aviso: Luis Batlle Berres, Tomás J. de la Fuente y Luis Olla.

Sin aviso: Eduardo Acevedo Alvarez, Felipe Amorín Sánchez, C. Arrarte Corbo, Atilio Arrillaga Safons, Luis Alberto Barbé, Celestino H. Bianchi, Oscar P. Calleriza, Florencio Core, Pedro Chouhy Terra, José M. Damborjarena, Aquiles Espalter, Mauro García da Rosa, Juan Francisco García, Carmelo R. González, Ramón Guerrero Flores, José G. Lissidini, Osorio Martirena, José María Penca, Jaime E. Pou, Eduardo Rodríguez Lavaca, José Rosa Giffuni, César I. Rossi, Ramón M. Salgado, Segundo F. Santos, Oscar Secco Ellauri, Carlos A. Silvera, Euclides Sosa Aguilar, Horacio Terra Arocena, Miguel A. Triunfón, Miguel Vieyte, Ramón Viña, Alberto F. Zubiria y Hermilio Zunino.

SEÑOR PRESIDENTE.—Habiendo número, está abierta la sesión.

(Son las 22 horas y 1 minuto).

2

—Se va a dar cuenta de una licencia solicitada.
(Se lee:)

"El señor Representante don Enrique D. Martínez solicita licencia para faltar a la sesión de esta noche".

—Se va a votar.
(Se vota: 23 en 25. — **Afirmativa.**)

3

—Se entra a la orden del día con la consideración del asunto: "Salario mínimo para el trabajador rural".

Continúa la discusión general.

Tiene la palabra el señor Diputado Astiazarán.

SEÑOR ASTIAZARAN. — Señor Presidente: he seguido con marcado interés la discusión de este proyecto en general, puesto que, como todos los proyectos con un gran contenido social, despierta indudable simpatía. Pero la discusión de este proyecto, como en todos los similares, es decir, como en todos aquellos que tienen un contenido de gran beneficio social, se presta para ser planteada, en general, en un terreno que yo considero, a veces, fuera de la realidad.

Cuando, como en este caso, existen legisladores que hacen objeciones al articulado del proyecto, quienes son partidarios sinceros de todo él, planten las cosas en un

terreno que pareciera quisiera ponerse a los Diputados que hacemos objeciones a varios artículos de este proyecto, como si fuéramos contrarios, en realidad, al espíritu de justicia que lo inspira.

Yo quiero fijar mi posición personalísima en este caso, puesto que no quiero aparecer, puesto que no debo aparecer, como contrario al principio que lo inspira. Sin embargo, voy a hacer algunas observaciones que, creo, deban merecer la atención de la Cámara.

Empezaré por manifestar, señor Presidente, que yo, al igual que algunos colegas de los que consulto el señor miembro informante, doctor Cardoso, ejerzo mi profesión de médico en el interior de la República. Digo más. Digo que tengo para mí el orgullo de ser hijo de campesino, que he vivido toda mi vida en la campaña; sólo me alejé de ella para venir a Montevideo a estudiar mi carrera de médico y, una vez obtenido mi título, me reintegré al seno de la campaña, en la seguridad de que, con la escasa preparación obtenida, pero con el gran amor que siento por las cosas de tierra adentro, iba a ser útil en el ambiente en que iba a desarrollar mis actividades.

(¡Muy bien!)

—No soy, señor Presidente, de los que han observado el problema de la miseria de los campesinos desde un plano superior al de ellos, es decir, sin vivir en contacto con su realidad.

Puedo asegurar que en los veinticuatro años de ejercicio de la profesión de médico en una lejana localidad de la República, he vivido en constante contacto con los problemas de todos los pobres del campo. Reclamo, pues, el derecho, de opinar sobre este asunto, ya que me autoriza a ello el hecho de haber vivido constantemente allí, prestando asistencia médica sin haber recibido jamás un centésimo por ningún sueldo oficial del Estado, vale decir: que todo lo que pueda haber hecho en una forma personalísima para solucionar situaciones de esos modestos habitantes de la campaña, ha sido a puro corazón y no para cumplir con obligaciones contraídas con el presupuesto del Estado.

Espero, pues, que quienes discrepen conmigo en las observaciones que hago al proyecto, crea en la sinceridad de mis palabras, que no me mueve a hacer esta exposición ningún interés en defender a los ganaderos de tierra adentro, a esa clase de hombres laboriosos a quienes respeto y admiro, porque son los verdaderos forjadores del porvenir de la patria; que no se me crea defensor fervoroso de sus intereses, sino un sincero colaborador de los Poderes Públicos cuando buscan, cuando intentan, humanamente, plausiblemente, hallar soluciones a los angustiosos problemas de los desamparados de la fortuna.

Mucho me temo, señor Presidente, que con este proyecto de ley suceda lo que suceda desgraciadamente con muchos otros proyectos ya convertidos en ley, que también tienen un gran contenido de beneficio social. Y para ejemplo, voy a referirme a algunas leyes en vigencia, en cuya discusión seguramente se hicieron los mismos valederos argumentos que se hacen en este caso, vale decir: se habló siempre del mejoramiento de las clases humildes, se prometió sacar de la indigencia a quienes tienen derecho a vivir una vejez más tranquila —las leyes de Pensiones a la Vejez, por ejemplo,— y que si en realidad cumplen una gran función social, en la efectividad de los hechos es lamentable ver cómo aquellos hombres más modestos, los que más necesitan de ella, encuentran siempre dificultades para obtener los beneficios que esa misma ley les otorgaba.

Sucede igual, señor Presidente, con la justísima ley de Pensiones a la Vejez. Ninguna ley más justa, ninguna ley se ha prestado para que se digan discursos más hermosos y frases más enternecedoras. Cumple su función, pero la cumple a medias, desgraciadamente; y la cumple a medias, porque los organismos encargados de otorgar esas pensiones, por deficiencias de organización, o por deficiencia, o incapacidad, o mala voluntad de los funcionarios encargados de tramitarlas, lo cierto es que es muy común a los pobres viejos ambular tres, cuatro y seis años en procura de que se les otorgue el beneficio que la ley les acuerda y que es un derecho adquirido.

Otras de las leyes con un gran contenido social que todos aplaudimos, que se votaron por unanimidad en esta Cámara sucesivamente en el transcurso de varios años —me refiero a las leyes de fomento rural y colonización— creo que ningún país las tenga tan liberales como éstas. Sin embargo, la realidad de los hechos nos dice que esas leyes no son contempladas, que no han dado los beneficios que todos esperábamos de ellas, que no han dado los beneficios que deben obtenerse de ellas, y no los han dado porque, desgraciadamente, para su cumplimiento debe intervenir el hombre. Y el hombre, como ser humano, es pasible de errores y posiblemente, debido a esos errores, estas leyes dejan de dar en la práctica los beneficios que todos esperábamos.

He hecho estas digresiones, señor Presidente, porque yo considero que todas estas leyes, para dar los resultados a

que tienden quienes las redactan, necesitan fundamentalmente del factor hombre, que debe hacerlas cumplir. Creo, pues, que en muchas circunstancias no es la ley la que falla, sino el hombre encargado de hacerlas cumplir.

Este proyecto que estamos tratando, señor Presidente, que está inspirado en un espíritu de justicia social muy plausible, yo considero que, de convertirse en ley, puede ser o será, seguramente, perturbadora de la vida campesina, acarreando grandes perjuicios y quizás pocos de los beneficios que todos deseamos que produzca.

Yo me voy a limitar a hacer las observaciones que creo pertinentes, siguiendo el articulado de la ley y no la importancia que tengan esas observaciones.

Empezaré, pues, por manifestar que en el artículo 3.º de la ley, en la parte pertinente se establece que el Poder Ejecutivo organizará dentro de los tres años de la vigencia de esta ley, Consejos de Salarios para las actividades rurales.

Yo considero, señor Presidente, que la constitución de Consejos de Salarios para los trabajadores del campo, traerá, indudablemente, graves perturbaciones en las tareas campesinas.

Los artículos 4.º y 5.º establecen el jornal o salario que deben percibir los trabajadores campesinos y los establece en una forma, señor Presidente, que yo considero que en la realidad descansan en una base falsa.

Fijar los salarios haciendo la distinción de la edad al trabajador del campo, que de 16 a 18 años ganará un salario y de 18 a 60 otro, y pasando de los 60 ya la ley autoriza al patrono a que ese salario sea menor, me parece que es partir de una base falsa.

La realidad de los hechos, en muchísimas circunstancias, en campaña, es que jovencitos de quince y dieciséis años, así como hombres de sesenta y cinco y setenta años, cumplen funciones mucho más efectivas y que deberían ser mejor remuneradas, que las de muchos jornaleros u obreros que no producen lo que producen hombres a esa edad.

Además, señor Presidente, se establece en el artículo 5.º la facultad del patrono de gestionar en los casos de defectos físicos una rebaja que puede ser hasta el veinte por ciento. La prueba de esa incapacidad corresponderá al patrono, pero en tales circunstancias la cantidad mínima de pago será fijada por el Juzgado de Paz de la sección que corresponda, previo informe de un médico y con aplicación de las reglas que para accidentes de trabajo usa el Banco de Seguros del Estado.

A mí me parece muy bien lo dicho anoche por el doctor Olaso; que esto traerá gravísimos inconvenientes para los llisados.

Por otra parte, yo no participo de esta confianza que va a poner la ley en la justicia de los Juzgados de Paz y tampoco en el asesoramiento de los médicos afectados a servicios oficiales.

Siguiendo el orden del articulado del proyecto, debo manifestar que el artículo 6.º no me merece ninguna observación; pero el artículo 7.º, que dice: "Encomiéndase al Instituto Nacional de Viviendas Económicas, con asesoramiento de la Comisión Honoraria del Trabajador Rural proyectar un modelo o varios modelos de edificación que comprendan dentro de la mayor economía, esas mínimas exigencias según lo establecido en el artículo 8.º, y asimismo encomiéndase al Instituto Nacional de Alimentación Científica, la determinación del régimen de alimentación científica a que hace referencia el artículo 3.º".

Me parece, señor Presidente, que estos son dos artículos completamente teóricos. Es muy difícil, es imposible, que estos Institutos nacionales, desde aquí, desde Montevideo, puedan indicar la clase de habitación y la clase de alimentación que deben darle los hacendados que vivan en cualquier lugar alejado de la República, a sus peones.

Es de todos sabido, señor Presidente, que la alimentación científica para ser dada científicamente, debe tener en cuenta mil circunstancias en el hombre de trabajo; las condiciones en que va a trabajar, el clima, la clase de trabajo que va a realizar, y todas esas cosas influyen poderosamente; y poner esto en la ley me parece que es condenarlo al fracaso. Son dos cosas que no podrán cumplirse.

SEÑOR GILMET. — ¿Me permite una interrupción?

SEÑOR ASTIAZARAN. — Sí, señor.

SEÑOR PRESIDENTE. — Puede interrumpir el señor Diputado.

SEÑOR GILMET. — Cabría agregar las dificultades de controlar la clase de alimentación en el medio rural. Además, eso crea entre el patrono y el peón un semillero de conflictos. Los gustos en materia de alimentos, como se sabe, son de lo más variables; hay platos que son manjares para determinadas personas pudientes, que pueden comer lo que quieran, y eso mismos platos a otras personas le producen náuseas.

De manera que es muy difícil en primera instancia ir a investigar lo que se da y lo que no se da de comer, y cuánto se da.

Dice Batlle: "Los primeros habitantes de la tierra tomaron lo que les pareció bien, sin adquirirlo de nadie, y todos se consideraban dueños de lo que entonces sobraba para todos, y sucesivamente se ha ido tomando posesión en esa forma. De esta manera, hay un escaso número de personas que son dueñas de tierras; y hay una multitud infinita, casi, que no posee un metro cuadrado de ella.

"Generalmente, cuando se trata de un territorio que no tiene propietarios, los primeros que llegan son los que se hacen sus dueños. Después se establece un gobierno más o menos organizado y si ese gobierno no es muy justo, reparte las tierras con arreglo a las simpatías o conveniencias personales de sus miembros.

"Nuestra campaña estaba completamente deshabitada y aún lo está, en gran parte. Al principio, no hubo más que tomar la posesión de las tierras; después, las tierras se vendieron a precios muy bajos. Ahora mismo, que parece que los precios son elevados, se venden a precios reducidos y los que las toman adquieren inmediatamente un predominio extraordinario sobre los que no pueden adquirirlas.

"De esto se deduce que son propietarios de nuestro campo un número limitado de personas, y nuestros paisanos tienen que trabajar para ellas y trabajan por una cantidad mensual ínfima, en tanto que ellas realizan grandes fortunas. Y esto nos parece justo a todos, porque nos hemos acostumbrado a este género de relaciones entre los propietarios y los que no lo son.

"De esto que digo podría sacarse la consecuencia de que yo soy partidario de que se despoje de las tierras, para repartirlas entre los demás, y no es así. Los que poseen la tierra no son culpables de lo que pasa, porque ellos la poseen por un consenso general. No se les puede quitar la tierra, no sería justo. La que tiene que responder de eso, es la sociedad. Todos tienen que contribuir con un pequeño sacrificio, a que la tierra no sea un privilegio que determina la miseria de unos y la opulencia de otros. El propietario no es el único responsable del mal existente; lo somos todos. Y es por medio de leyes que debe llegarse a ese resultado, leyes que no siempre se pueden dictar tan eficaces como se desea, porque hay resistencias, a veces interesadas y otras veces sinceras, de personas que creen que no se piensa bien al proceder de ese modo."

En otra oportunidad, en la Convención del Partido Colorado, dijo Batlle:

"Yo, reconociendo que en la propiedad hay mucha parte que no corresponde precisamente al propietario, y reconociendo, además, que la propiedad ha sido primitivamente de la sociedad y debe volver a ella, creo que lo que debe hacerse es gravar paulatinamente a la propiedad por el impuesto, de tal manera que nadie pueda ser vivamente perjudicado.

"Actualmente podría decirse que ya la sociedad o el Estado se ha hecho dueño de la tierra, porque la contribución directa puede considerarse como un arrendamiento que todo el que tiene tierra paga al Estado. El Estado sería entonces un propietario muy condescendiente, muy benévolo, poco cuidadoso de sus intereses, que cobraría muy poca cosa por sus propiedades; y la tendencia de lo que yo propongo es que poco a poco, sin sacrificar a nadie, porque hay muchos que han comprado esas tierras a altos precios, porque el arrendamiento que por ellas cobra el Estado no es alto; que poco a poco, sin perjudicar a nadie, el Estado fuera subiendo el valor del arrendamiento. Cuando llegue el día en que el Estado cobre el arrendamiento que tenga interés en pagar, todo el que necesita una porción de tierra, se podrá decir que el Estado se habría hecho dueño de la propiedad de la tierra".

(Interrupciones).

—A esta altura, ruego a los distinguidos colegas que si se deciden a impugnar nuestra doctrina en el medio rural, se sirvan explicar nuestra juiciosa conducta al respecto. Nuestro Partido tiende a la socialización paulatina de la tierra, pero sin despojos y sin violencias, por medio del impuesto, y de ahí la gran trascendencia económica y social que tienen nuestros principios en materia impositiva.

Y a propósito de nuestras ideas, referentes al impuesto al mayor valor de la tierra, cuyos fundamentos están en esa breve lectura que he hecho de conceptos de Batlle, señalamos en esta oportunidad la unidad y la trascendencia económica de nuestras ideas programadas en materia impositiva.

Vuelvo a decir, aunque parezca que me desvío un poco de la cuestión, que me parece mentira que a una estructuración científica, seria y coherente como la nuestra, se le oponga, como bandera que todo lo resuelve, el impuesto a la renta, impuesto que —entre paréntesis— no es postulado sólo de algunos partidos avanzados, sino de los partidos conservadores del mundo, y que tuvo origen en un país francamente individualista. El impuesto a la renta es sólo una fuente de recursos fiscales.

Las tres bases fundamentales del impuesto si nosotros pudiéramos imponer nuestras ideas, y que ellas si trans-

formarían nuestro medio rural, serían, luego de la eliminación de todo impuesto al trabajo: impuesto a la propiedad territorial; a las grandes herencias; y, por último, los impuestos protectores de Aduana — los mismos que quería suprimir el señor Diputado Gilmet, lo que traería para este país una verdadera catástrofe, porque suprimidos esos impuestos protectores, tendríamos todos los artículos muy baratos (como se dice por ahí, por menos de nada), pero ello provocaría el derrumbe de todas nuestras industrias, de los cientos de miles de obreros que las sirven, que se pasearían por la calle con las manos en los bolsillos vacíos y verían en las vidrieras los artículos muy baratos, que serían sólo para los ricos, pero no para la masa proletaria, que tendría que emigrar de este país.

(Interrupciones).

SEÑOR GILMET. — ¿Me permite, señor Diputado?

SEÑOR GONZALEZ CONZI. — Sí, señor.

SEÑOR PRESIDENTE. — Puede interrumpir el señor Diputado.

SEÑOR GILMET. — Todos los países a través de la historia pasan por varias etapas; muchas veces las saltan. La primera etapa es la pastoril; después viene la etapa agrícola, por último, la industrial.

Puede decirse que nuestro país no ha salido todavía de la etapa pastoril, y no hemos entrado en la agrícola. El señor Diputado quiere saltar a la industrial, lo que es, hasta cierto punto, una aspiración desmedida.

Y en la otra ocasión me ponía el ejemplo de Norte América.

Norte América, casualmente lo dan los tratadistas como el ejemplo más saliente del éxito del libre cambio; porque Norte América si en verdad es un país proteccionista a "outrance" en sus fronteras exteriores, en su enorme interland es un país de libre cambio, a lo cual habría que agregar todavía el Canadá y México, cuyas enormes fronteras son muy difíciles de vigilar y que se vigilan con displicencia. De manera que si Norte América ha podido tomar, después de haber pasado de la etapa pastoril a la agrícola y ahora a la industrial, ese enorme desarrollo, se lo debe casualmente al interland en el que reina soberano el libre cambio. Y se ha dicho con razón que Europa, con sus 480 millones de habitantes, si no estuviera partida por cientos de fronteras, podría fabricar productos industriales (automóviles, por ejemplo, y se ha hablado de los Ford) más baratos y mejores que en los Estados Unidos, porque los sabe fabricar y tiene la capacidad para hacerlo; y si no lo ha hecho, es porque no goza de ese libre cambio de que goza el país del Norte.

Ahora, comparar nuestra vida cara con la vida cara de Norte América, me parece que no es pertinente. Nuestra vida cara, nos quita la mejor inmigración, la inmigración que viene a trabajar la tierra, y hoy no puede hacerlo porque encuentra miles de dificultades para dar en este país los primeros pasos, tan difíciles en los inmigrantes. Sólo viene la inmigración que trafica y que comercia. Si fuéramos un país de vida barata, vendrían, como venían antes, los italianos, los vascos, los españoles, cultivarían la tierra y nos acelerarían en esa evolución necesaria hacia la etapa agrícola.

Son éstos mis modestos conceptos que quería señalar.

SEÑOR GONZALEZ CONZI. — La falta de razón del señor Diputado queda patentizada por esta recorrida que ha hecho en el tiempo y en el espacio, saliéndose de nuestro país, precisamente, que es lo que nos interesa.

Yo acepto la clasificación que ha hecho; pero le expreso que por el procedimiento que él indica, quedaríamos en la etapa pastoril por mucho tiempo, con una serie de problemas distintos a los que tenemos ahora y que, por el procedimiento que señala Batlle se tiende a fortalecer nuestras industrias precisamente para entrar en una etapa más progresista. Y a propósito de eso le afirmo que el conjunto de los principios impositivos de nuestro partido tienden precisamente no sólo a sacar recursos para el Fisco, —porque el impuesto a la renta no es otra cosa,— sino a cambiar la estructura económica y social de este país; y ya se presentará la oportunidad en que podamos demostrar eso eficientemente.

(Interrupciones).

—En esta primera parte de mis palabras, señor Presidente, me he referido a la relación de la reforma agraria con el problema que tratamos, y he esbozado cuáles son las ideas de nuestro partido al respecto.

En segundo lugar, yo me iba a referir con gran detención al discurso del señor Diputado Arrarte Corbo. Había pedido la versión taquigráfica, me la llevé a mi casa, hice una serie de anotaciones, pero como no está presente dicho señor Diputado y tengo entendido que el señor Ministro de Ganadería y Agricultura —lo supe ayer— se va a referir en particular a ese discurso, yo poco me ocuparé de él.

Sin embargo, voy a referirme a tres puntos de su discurso, que no quiero que pasen sin que les dedique algunas palabras. Y si me voy a referir sólo a esos tres puntos y

SEÑOR GUICHON. — Señor Presidente: es indudable que la Cámara esta fatigada; esto, por un lado. Por otro lado, si no vamos a cerrar el debate, no tiene ningún sentido prorrogar la sesión.

(Apoyados).

—No se hace otra cosa que crear una violencia al señor Ministro. De manera que yo pediría al señor Diputado Gamba que retirara su moción, y que se votara la moción del señor Diputado Fernández Crespo, para que se levante la sesión.

SEÑOR GAMBA. — Yo acepto, señor Presidente.

SEÑOR PRESIDENTE. — Se va a votar la moción del señor Diputado Fernández Crespo para que se levante la sesión.

(Se vota: 38 en 40. — Afirmativa).
—Queda terminado el acto.

(Se levantó la sesión a la 0 hora 7 minutos del día 14).

ARTURO LUSSICH,
Primer Vicepresidente.

Arturo Miranda,
Secretario Redactor

Gilberto Echeverry,
Secretario Relator

Florentino Alvarado,
Director de Taquigrafía.

